

**ALKATETZAREN 1615 ZK.KO EBAZPENA**  
**RESOLUCION DE LA ALCALDIA Nº 1615**  
(Testua / Texto:2016PORD0003)

**Gaia:** 2016PORD0003 espedientea,  
**Irungo ZARATA MAPARI** buruzkoa.  
**Jendaurreko informazioaldiaren**  
**izapidea.**

En relación con el expediente  
2016PORD0003 relativo al **MAPA DEL**  
**RUIDO** de Irún.Trámite información  
pública.

**Egiateak:**

AAC Centro de Acústica Aplicada enpresak  
**Irungo Zarata Mapa** egin du, Euskal  
Autonomia Erkidegoko hots-kutsadurari  
buruzko urriaren 16ko 213/2012 Dekretuan  
xedatutakoa betez.

**Resultando los siguientes hechos:**

Por la empresa AAC Centro de Acústica  
Aplicada, se ha elaborado el **Mapa de**  
**Ruido de Irún**, en cumplimiento de lo  
dispuesto en el Decreto 213/2012, de 16 de  
octubre, de contaminación acústica de la  
CAPV.

**Argudioak**

**Considerando los siguientes argumentos:**

**Honako hau xedatzen du Dekretuak:**

(10. art.)

*"1.- 10.000 biztanletik gorako udal guztiek  
egin beharko dituzte zarata-mapak. Zarata-  
mapa horri esker gauzatu ahalko da,  
ondoren, udal-lurrei eragiten dieten eta  
tokiko administrazioak garrantzizkotzat  
jotako fokuek dekretu honen aplikazio-  
eremuan sortzen duten zarata-mailaren  
ebaluazio orokorra. Beste alderdi batzuen  
arte, dauden eta etorkizunean eraikiko  
diren hiriguneen gaineko inportua aztertut  
beharko dute zarata-mapak".*

Era berean, aipatutako arau horretako 3.  
puntuak hau xedatzen du: "beren  
eskumenpeko lurralde-esparruaren barruko  
transizio akustikoko eremuetako zarata-

**El citado Decreto 213 determina:**

(Art. 10)

*1.- Todos los Ayuntamientos de más de  
10.000 habitantes deberán efectuar un  
mapa de ruido que permita la evaluación  
general de los niveles sonoros que afecten  
a su territorio por parte de todos los focos  
emisores acústicos, en el ámbito de  
aplicación del presente Decreto, que se  
consideren relevantes a juicio de la  
Administración Local y, entre otros  
aspectos, que contemple la evaluación del  
impacto sobre las áreas urbanizadas  
existentes y de futuro desarrollo.*

Asimismo determina el citado precepto en  
el punto 3 que *todos los Ayuntamientos de  
la CAPV deberá realizar mapas de ruido  
de, al menos, las zonas de transición*

*mapak egin beharko dituzte Euskal Autonomia Erkidegoko udal guztiek”.*

*acústica que existan dentro del ámbito territorial de su competencia.*

- **Dekretu bereko 3, h) artikulua** arabera, honela definitzen da zarata-mapa: *“aldeaz aurretik existitzen den edota zarata-indize bat oinarri harturik iragarritako zarata-egoera bati buruzko datuen aurkezpena da zarata-mapa. Bertan, besteak beste, honako hauek zehaztuko dira: indarreko mugarik gainditu den; eremu zehatz batean zarata jasaten duten pertsonen kopurua; edota eremu jakin batean zarata-adierazle baten maila jakin batzuk jasan ditzaketen etxebizitzaren kopurua”.*

**-En el artículo 3, h) del mismo Decreto,** se define el mapa de ruido como *“la presentación de datos sobre una situación acústica existente o pronosticada en función de un índice de ruido, en el que se indicará la superación de cualquier valor límite pertinente vigente, el número de personas afectadas en una zona específica o el número de viviendas expuestas a determinados valores de un índice de ruido en una zona específica.”*

**Honako hau dio Bigarren Xedapen Gehigarriak:**

**La Disposición Adicional Segunda,** señala que:

*“Dekretu hau indarrean sartzen denetik zenbatzen hasita, 10.000 biztanle baino gehiagoko udal guztiek 4 urteko epea izango dute 10. artikuluko 1. paragrafoan adierazitako zarata-mapa egiteko (...).*

*Todos los Ayuntamientos de mas de 10.000 habitantes deberán efectuar el mapa de ruido a que se refiere el número 1 del artículo 10 en el plazo de 4 años desde la entrada en vigor del presente Decreto.*

*Horrela, dekretu hau indarrean sartzen denetik zenbatzen hasita Euskal Autonomia Erkidegoko udal guztiek 4 urteko epea izango dute 10. artikuluko 3. paragrafoan xedatutakoa betetzeko”.*

*Todos los Ayuntamientos de la CAPV darán cumplimiento a lo dispuesto en el punto 3 del artículo 10 en el plazo de 4 años desde la entrada en vigor del presente Decreto.*

**Azken Xedapenetatik Bigarrenak** hau xedatzen du: *“Dekretu hau 2013ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean”.*

**La Disposición Final.Segunda:** determina que el presente *Decreto entrará en vigor el 1 de enero de 2013.*

**-Espedientean jasota dago ZARATA MAPARI** buruzko txosten teknikoa, eta txosten horrek mapa osotzat eta zuzentzat jotzen du, eta haren edukia osatzen duten atalak eta gerora, onetsi ondoren, egin beharreko ekintzak eta jarduketak zehazten ditu.

**-Consta en el expediente informe técnico sobre el MAPA DE RUIDO** que lo considera completo y correcto, definiendo las partes que determinan su contenido así como las posteriores acciones y actuaciones a realizar, tras su aprobación.

**-Dekretu bereko 13. artikuluan xedatutakoarekin bat etorritz:**

**-De conformidad con lo dispuesto en el artículo 13, del mismo Decreto:**

10. artikulua aipatzen dituen zarata-mapak jendaurreko informazioaldia betez izapidetuko dira, betiere artikulua horretan bertan ezarritako prozeduraren arabera, Administrazio eskudunak onetsi aurretik.

Los mapas de ruido a los que se refiere el artículo 10 se someterán al trámite de información pública según el procedimiento establecido en el mismo, previa a su aprobación por la Administración competente.

**Espedientean jasota dokumentazioa ikusita,**

**dagoen**

**A la vista de la documentación obrante en el expediente**

## HE RESUELTO

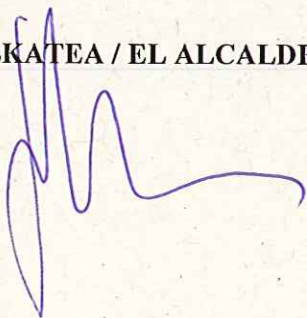
### EBATZI DUT:

*1. Jendaurrean ikusgai jartzea Irungo zarata-mapa, izapidea Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian eta Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean iragarritz, hilabeteko epean, azken argitalpena egiten denetik zenbatuta, edozein pertsona fisikok edo juridikok dagoen dokumentazioa eta jarraitu den prozedura aztertzei aukera izan dezan, eta egoki iritzitako alegazioak epe horretan aurkeztu ahal izan ditzan.*

*1º.-Someter a información pública el Mapa de Ruido de Irún, anunciándose el trámite en el Boletín Oficial del País Vasco y Boletín Oficial de Gipuzkoa, por plazo de un mes, a contar desde la última publicación, a fin de que cualquier persona física o jurídica pueda examinar la documentación existente y el procedimiento seguido, pudiendo formular en ese plazo las alegaciones que tenga por conveniente.*

Irunen, 2016ko urriaren 5 (e)an / Irun, 5 de Octubre de 2016

ALKATEA / EL ALCALDE



IDAZKARI NAGUSIA  
LA SECRETARIA GENERAL



